

## Asociación de CORREDORES DE BIENES RAÍCES de Billings, Inc.

La Asociación de CORREDORES DE BIENES RAÍCES de Billings, Inc es la voz de la industria de bienes raíces en Billings y en sus alrededores. La Asociación de CORREDORES DE BIENES RAÍCES de Billings, Inc se dedica a proveer programas, productos y servicios de valor a sus socios, a los socios afiliados, y al público general. Nuestro sitio web dispone los 24 horas del día de más de 700 socios CORREDORES DE BIENES RAÍCES, información en listados corrientes y cómo encontrar a un CORREDORES DE BIENES RAÍCES.

406.248.7145 » [www.billings.org](http://www.billings.org)

## Sociedad de Billings en Ayuda al Indígena en Adquisición de Hogar

Los socios son una federación de agencias y organizaciones que trabajan juntos en cuestiones de promoción comunitaria, educación, finanza, y consejos de crédito para aumentar la adquisición de hogares para los Indígenas Norteamericanos en Billings.

406.657.3045

## División de Desarrollo de Comunidad, Ciudad de Billings

Tiene programas de vivienda alcanzable, programas para reparos menores, y actividades en ayuda a la vivienda nueva.

406.657.8281 » [www.ci.billings.mt.us/comdev](http://www.ci.billings.mt.us/comdev)



SI NO REPORTAS LA DISCRIMINACIÓN,  
**NO SE LA PUEDE PARAR.**

COMISIÓN DE DERECHOS HUMANOS DE MONTANA

1.800.542.0807

Si tienes alguna pregunta o si quieres presentar una queja de discriminación, llama:

HUD » 1.800.877.7353  
LÍNEA DIRECTA » 1.800.669.9777

HUD # PARA LOS DESHABILITADOS EN OIR  
1.800.927.9275

BIENES RAICES MONTANA » 711

OFICINA DE DERECHOS HUMANOS DE MONTANA  
1.800.542.0807

Para información tocante a futuros Seminarios de la Comité de Recursos para Vivienda en la Comunidad, llama:

COMITÉ DE LA COMUNIDAD PARA RECURSOS PARA VIVIENDA  
406.256.9355 » [www.billingschrb.com](http://www.billingschrb.com)  
[info@billingschrb.com](mailto:info@billingschrb.com)

La CHRБ es una organización no utilitaria basada en Billings cuyo propósito es promover oportunidad para Vivienda Justa por medio de la educación y la promoción comunitaria. Esto se lleva a cabo reuniendo a representantes de la industria local de vivienda y grupos de la comunidad que tienen interés verdadera en la vivienda justa. Trabajando juntos, estos grupos inician proyectos diseñados para aumentar el reconocimiento por parte de la comunidad de la ley, de los derechos y de las responsabilidades de vivienda justa. La CHRБ provee locutores, entrenadores y material informativa sobre Vivienda Justa y sobre los "Derechos y Responsabilidades" del Arrendador y el Residente. La CHRБ también trabaja juntamente con la Asociación de CORREDORES DE BIENES RAÍCES para promover vivienda justa por medio de la implementación de contratos de Sociedades de Vivienda Justa.



El trabajo que produjo la base para esta publicación está patrocinado bajo un privilegio del Acto para Vivienda Justa del Departamento de y Desarrollo Urbano de los EEUU. El contenido y los resultados de la obra se dedican al público. La CHRБ acepta toda responsabilidad por la exactitud de toda la interpretación que se encuentra en esta publicación. Sus interpretaciones no son necesariamente las del Gobierno.

# Guía a Recursos en la Comunidad

PARA VIVIENDA ALCANZABLE Y JUSTA

**Vivienda Justa**  
ACUÉRDATE—ES TU DERECHO

OFRECIDO COMO SERVICIO PÚBLICO DE LA  
Comité de la Comunidad para Recursos para Vivienda



La CHRБ es una organización no utilitaria basada en Billings cuya Misión es promover la oportunidad para Vivienda Justa mediante la educación y promoción comunitaria.

LÍNEA DIRECTA PARA VIVIENDA JUSTA: L-V » 8 MANANA AL MEDIODÍA  
406.256.9355 » [www.billingschrb.com](http://www.billingschrb.com)

## Consejo Distrito VII para Desarrollo de Recursos Humanos

Ofrece consejos para vivienda, Ayuda en Alquiler Sección 8, Programa de Ayuda en Energía a los de Bajo Ingreso, impermeabilización y Asistencia de Energía.

**406.247.4732 » [www.hrdc7.org](http://www.hrdc7.org)**

## Servicio a Familias, Inc.

Contacta para información sobre alquiler y ayuda con utilidades.

**406.259.2269 » [www.famserv.com](http://www.famserv.com)**

## Vivienda para la Humanidad

Construye 4-5 casas por año para individuos en gran necesidad de vivienda sencilla, decente y alcanzable. Contacta para información o para solicitar.

**406.652.0960 » [www.billingshabitat.org](http://www.billingshabitat.org)**

## homeWORD

Contacta para información sobre educación de principiantes en compra de hogar y el programa de dueños de casa que son principiantes en compra de hogar.

**406.255.0298 » [www.homeword.org](http://www.homeword.org)**



## Potestad Jurisdiccional de Vivienda de Billings

Tiene programas federales de ayuda en el alquiler de vivienda (Vivienda Pública, unidades de vivienda Sección 8 en pro del Residente, Sección 8 Construcción Nueva, Sección 8 para Dueños de Hogar, y tipo HOME (HOGAR), los cuales ayudan a las personas de bajos ingresos a que alquilen vivienda alcanzable) el Programa para Autosuficiencia de Familias, Laboratorios de Computadora, etcétera, y clases para hacerse económicamente independiente.

**406.245.6391 » [www.billingsha.org](http://www.billingsha.org)**

## Consejo de Arrendadores de Montana

Para arrendadores y administradores de propiedad: Contacta para información sobre educación en ley de vivienda, materiales, guías y normas, ayuda en encontrar consejo legal, etcétera.

**406.449.1121 » [www.mlaonline.org](http://www.mlaonline.org)**

## Misión de Socorro Montana

Ofrece cuidado de emergencia y temporario, y servicios rehabilitarios.

## MISIÓN PARA HOMBRES

2822 Avenida Montana

**406.259.3800**

## ASILO PARA MUJERES Y FAMILIAS

2520 1a Avenida Norte

**406.259.3105 » [www.montanarescuemission.org](http://www.montanarescuemission.org)**

## Comité de Vivienda Montana

Ayuda en aliviar los costos altos de vivienda para individuos y familias de bajos ingresos.

**406.841.2840 » [www.housing.mt.gov](http://www.housing.mt.gov)**

## Vivienda Justa Montana

Ofrece educación, promoción comunitaria y de compulsión en cuestiones tocantes a vivienda justa, o sea, los que se sienten discriminados en transacciones de vivienda.

**1.800.929.2611 » [www.montanafairhousing.org](http://www.montanafairhousing.org)**

## Servicios Legales Montana

Contacta para información sobre servicios legales civiles gratis para personas de bajos ingresos.

**1.800.666.6899 » [www.montanalawhelp.org](http://www.montanalawhelp.org)**

## Centro de Recursos

Es programa del Consejo del Condado Yellowstone sobre la Vejez. Contacta para información sobre abogacía que puede ayudar con una amplia variedad de servicios designados para implimentar y mejorar una vida independiente.

**406.259.5212 » [www.yccoa.org](http://www.yccoa.org)**

## Centro Legal para Autorepresentación

Recursos para arrendadores y residents alquiladores que representan a sí mismos y sin abogado.

**406.869.3531**

## Secretaría para Administración de Asuntos de Veteranos

Contacta para información para veteranos legítimos interesados en terrenos de ingresos bajos. La VA puede arreglar un Préstamo Garantizado para Veteranos con interés bajo, sin necesidad de pago inicial y otras condiciones favorables.

**1.800.827.1000 » [www.va.gov](http://www.va.gov)**

## Asociación Yellowstone de Administradores de Propiedad

Para compañías de administación de propiedad, contacta para información sobre inscripción. Se enfoca en compartir información, coloquios anuales de entrenamiento, educación de miembros y mantenimiento de normas éticas.

**406.294.2909**

## Area Beartooth de Conservación y Desarrollo de Recursos

Ofrece cursos de entrenamiento para compradores de casas que pueden conducir a ayuda de hasta \$5,000 en pagos iniciales para los que compran su primera casa. También ofrece consejos para la compra de casas, compra de antemano, y la prevención de juicio hipotecario.

**406.962.3914 » [www.beartooth.org](http://www.beartooth.org)**